

Motion SX primax, Motion SA primax, Motion P primax

Brugsanvisning



Høresystemer

SIEMENS

Indhold

Velkommen	4
Dine høreapparater	5
Apparattype	5
Lær dine høreapparater at kende	5
Dele og betegnelser	6
Brugerkontroller	9
Indstillinger	10
Batterier	12
Batteristørrelse og tips til håndtering	12
Udskiftning af batterier	13
Opladning af genopladelige batterier	14
Daglig brug	15
Tænd og sluk	15
Anbring og fjern høreapparaterne	17
Justering af lydstyrken	20
Sådan skiftes lytteprogrammet	21
Yderligere justeringer (tilvalg)	21
Særlige lyttesituationer	22
Indstilling af fokus (tilvalg)	22
Brug af telefon	24
Teleslynger	26
Audioindgang (FM-system)	27

Vedligeholdelse	29
Høreapparater	29
Ørepropper og slanger	31
Professionel vedligeholdelse	33
Yderligere oplysninger	34
Sikkerhedsoplysninger	34
Trådløs funktion	34
Tilbehør	35
Symboler anvendt i dette dokument	35
Fejlfinding	36
Service og garanti	38

Velkommen

Tak fordi du har valgt vores høreapparater som din ledsager i dagligdagen. Som det gælder alle nye ting, vil det tage nogen tid at blive fortrolig med dem.

Denne vejledning vil, sammen med eventuel hjælp fra din høreapparatspecialist, hjælpe dig med at forstå de fordele og den forbedrede livskvalitet, dine høreapparater kan give dig.

For at du kan få mest muligt ud af dine høreapparater, anbefales det, at du bærer dem hele dagen, hver dag. Det vil gøre det nemmere for dig at vænne dig til dem.



FORSIGTIG

Det er vigtigt at læse denne brugsanvisning samt sikkerhedshåndbogen grundigt og fuldstændigt.

Følg sikkerhedsoplysningerne for at undgå beskadigelse eller skader.

Dine høreapparater



Denne brugervejledning beskriver ekstra funktioner, dine høreapparater muligvis har.

Bed din høreapparatspecialist om at markere de funktioner, der er relevante for dine høreapparater.

Apparattype

Dine høreapparater er BTE-modeller (Behind-The-Ear).

En slange leder lyden fra høreapparatet til øret.

Apparaterne er ikke beregnet til børn under 3 år eller til personer med en udviklingsalder på under 3 år.

Lær dine høreapparater at kende

Det anbefales, at du bruger lidt tid på at lære dine høreapparater at kende. Med apparaterne i hånden kan du prøve brugerkontrollerne og bemærke dig deres placering på høreapparaterne. Dette vil gøre det lettere for dig at føle og trykke på brugerkontrollerne, når du bærer høreapparaterne.



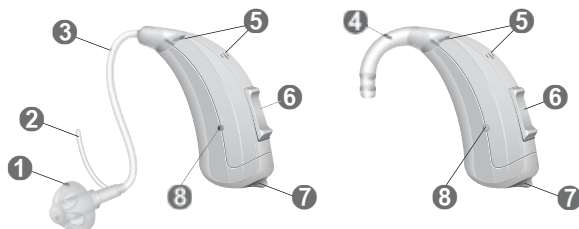
Hvis du har problemer med at trykke på kontrollerne på dine høreapparaterne, mens du bærer dem, kan du spørge din høreapparatspecialist om en fjernbetjening som tilbehør.

Dele og betegnelser

Denne brugervejledning beskriver forskellige typer høreapparater. Brug de følgende billeder til at identificere det høreapparat, du bruger.

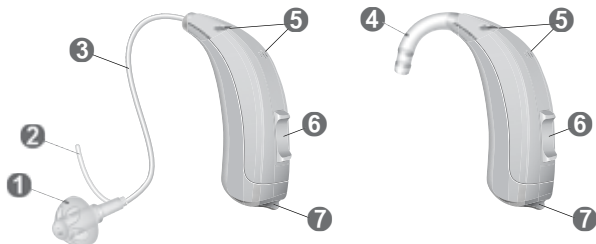
Dine høreapparater er enten fastgjort på en ørekrog eller en personlig øreprop eller på et standardrør (ThinTube) og en standardøreprop (LifeTip).

Motion SX, Motion SA



-
- | | |
|-------------------------------|-----------------------------------|
| ❶ Øreprop (LifeTip) | ❹ Vippeomskifter (brugerkontrol) |
| ❷ Fastholdelsestråd (tilvalg) | ❺ Batterikammer (til/fra-kontakt) |
| ❸ Slange (ThinTube) | ❻ Ladekontakter (kun Motion SX) |
| ❹ Ørekrog | |
| ❺ Mikrofonåbninger | |
-

Motion P



❶ Øreprop (LifeTip)

❷ Fastholdelsestråd (tilvalg)

❸ Lydsslange (ThinTube)

❹ Ørekrog

❺ Mikrofonåbninger

❻ Vippeomskifter
(brugerkontrol)

❼ Batterikammer
(til/fra-kontakt)

Du kan anvende standardøreproppen sammen med en standardslange, eller personlig øreprop sammen med en ørekrog og slange.

Det er let at skifte standardøreproppen og rense standardslangen. Læs mere i afsnittet "Vedligeholdelse".

Standardørepropper/-slinger

Størrelse



LifeTip åben eller lukket



LifeTip halvåben



LifeTip dobbelt



ThinTube

Personlig øreprop

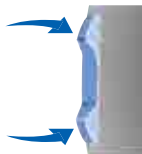


Eksempler:



Brugerkontroller

Med vippeomskifteren kan du f.eks. justere lydstyrken eller skifte lytteprogram. Din høreapparatspecialist har programmeret dine ønskede funktioner til vippeomskifteren.



Du kan også bruge en fjernbetjening eller en smartphone-app til at styre dine apparater.

Vippeomskifterens funktion	L	R
Kort tryk:		
Program op/ned	☐	☐
Lydstyrke op/ned	☐	☐
Lydstyrke for tinnitussignal op/ned	☐	☐
Lydbalance	☐	☐
Fokusvalg (spatialkonfigurator)	☐	☐
Lydmixer (audioindgang)	☐	☐
Langt tryk:		
Standby/tænd	☐	☐
Program op/ned	☐	☐
Meget langt tryk:		
Standby/tænd	☐	☐

L = Venstre (Left), R = Højre (Right)

Indstillinger

Lytteprogrammer

1

2

3

4

5

6

Læs mere i afsnittet "Sådan skiftes lytteprogrammet".

Funktioner

- ☐ **Forsinket tænding** gør det muligt at sætte høreapparaterne i uden at få hyletone.
Læs mere i afsnittet "Tænd og sluk".
- ☐ **AutoPhone™** skifter automatisk til telefonprogrammet, når telefonen føres op til øret.
Læs mere i afsnittet "Brug af telefon".
- ☐ **TwinPhone** sender telefonopkaldet til begge ører, når telefonen føres op til det ene øre.
Læs mere i afsnittet "Brug af telefon".

- **Tinnitusbehandlingsfunktionen** udsender en behagelig lyd, som afleder din opmærksomhed fra din tinnitus.
- Genopladelige batterier i høreapparaterne oplades med **kontakterne til opladning** ved blot at placere apparaterne i opladeren. Under opladning affugter opladeren høreapparaterne.
- Funktionen **e2e wireless** muliggør samtidig styring af begge høreapparater.

Læs mere i afsnittet "Trådløs funktion".

Batterier

Når batteriet er ved at være brugt, bliver lyden svagere, og du vil høre et advarselssignal. Den tid, du har, før du skal skifte eller oplade batteriet, afhænger af batteritypen.

Batteristørrelse og tips til håndtering

Spørg din høreapparatspecialist om anbefalede batterier.

Batteristørrelse:

13

- Brug altid den korrekte batteristørrelse til dine høreapparater.
- Fjern batterierne, hvis du ikke vil bruge høreapparaterne i flere dage.
- Hav altid reservebatterier med dig.
- Tag brugte batterier ud med det samme, og brug dine lokale genbrugsmuligheder, når du skal bortskaffe batterierne.

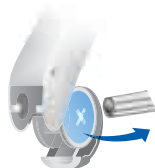
Udskiftning af batterier

Sådan fjerner du batteriet:

- ▶ Åbn batterikammeret.



- ▶ Træk batteriet ud med magnetpinden. Magnetpinden fås som tilbehør.



Sådan isætter du batteriet:

- ▶ Hvis batteriet har en beskyttende mærkat, skal du først fjerne mærkaten, når du er klar til at bruge batteriet.



- ▶ Sæt batteriet i med "+"-symbolet opad (se billedet).



- ▶ Luk forsigtigt batterikammeret. Hvis der føles modstand, er batteriet ikke anbragt korrekt.

Prøv ikke at lukke batterikammeret med vold. Det kan beskadige høreapparatet.

Opladning af af genopladelige batterier

Oplad genopladelige batterier før første anvendelse.

- Oplad batterierne ved at følge instruktionerne i opladerens brugervejledning.

Batteriets levetid kan være forkortet efter mange genopladninger. Sker det, skal du udskifte det genopladelige batteri med et nyt. Dette gør du ved at følge instruktionerne for udskiftning af batterier.

Daglig brug

Tænd og sluk

Du kan tænd og sluk for dine høreapparater på følgende måder.

Via batterikammeret:

- ▶ Tænd: Luk batterikammeret.
Standard lydstyrke og -lytteprogram vælges.
- ▶ Sluk: Åben batterikammeret til første stop.

Via vippeomskifter:

- ▶ Tænd eller sluk: Hold vippeomskifteren nede i flere sekunder. Der henvises til afsnittet "Brugerkontroller" vedrørende indstillingen af vippeomskifteren.

Når de er tændt, er den **tidligere** brugte indstilling af lydstyrke og lytteprogram fortsat indstillet.

Via fjernbetjening:

- ▶ Følg instruktionerne i brugervejledningen til fjernbetjeningen.

Når de er tændt, er den **tidligere** brugte indstilling af lydstyrke og lytteprogram fortsat indstillet.

Når du bærer høreapparaterne, kan et lydssignal indikere, når et apparat tændes eller slukkes.

Når **forsinket tænding** er aktiveret, tænder høreapparaterne først efter en forsinkelse på flere sekunder. Imens kan du sætte høreapparaterne i uden at skulle opleve ubehagelige hyletoner.

"Forsinket tænding" kan aktiveres af din høreapparatspecialist.

Anbring og fjern høreapparaterne

Dine høreapparater er blevet finindstillet til dit højre og venstre øre.

Farvemærkningerne angiver siden:

- rød markering = højre øre
- blå markering = venstre øre

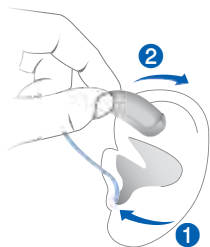


Anbring høreapparatet:

- ▶ Hold slangen i nærheden af øreproppen.
- ▶ Tryk forsigtigt øreproppen ind i øregangen **1**.
- ▶ Drej den let, indtil den sidder godt.

Åbn og luk munden for at undgå, at der ophobes luft i øregangen.

- ▶ Løft høreapparatet, og løft det op over øret **2**.



FORSIGTIG

Risiko for skader!

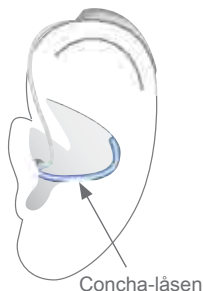
- ▶ Sæt øreproppen omhyggeligt, og ikke for dybt, i øret.

i

- Det kan muligvis hjælpe at sætte **højre** høreapparat i med **højre** hånd og **venstre** høreapparat med **venstre** hånd.
- Hvis du har problemer med at sætte øreproppen i, kan du bruge den anden hånd til forsigtigt at trække øreflippen nedad. Det vil åbne øregangen og gøre det lettere at sætte øreproppen i.

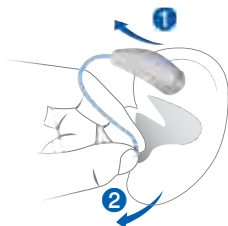
Concha-låsen hjælper med at holde øreproppen på plads i øret. Sådan anbringes concha-låsen:

- Bøj concha-låsen og anbring den forsigtigt nederst i øret (se billedet).



Fjern høreapparat:

- ▶ Løft høreapparatet, og løft det op over øret ①.
- ▶ Hold slangen i nærheden af øreproppen, og træk øreproppen forsigtigt ud ②.



FORSIGTIG

Risiko for skader!

- ▶ I meget sjældne tilfælde kan øreproppen blive siddende i øret, når du tager høreapparatet af. Sker dette, skal du få den fjernet hos en læge.

Rengør og aftør høreapparaterne efter brug.

Læs mere i afsnittet "Vedligeholdelse".

Justering af lydstyrken

Dine høreapparater justerer automatisk lydstyrken efter lyttesituationen.

- Hvis du foretrækker at justere lydstyrken manuelt, skal du trykke kortvarigt på vippeomskifteren eller bruge fjernbetjeningen.

Der henvises til afsnittet "Brugerkontroller" vedrørende indstillingen af vippeomskifteren.

Et lydsignal kan indikere en ændring i lydstyrken. Så snart maks. eller min. lydstyrken er nået, vil du muligvis høre et lydsignal.

Sådan skiftes lytteprogrammet

Høreapparaterne tilpasser automatisk deres lyd afhængig af lyttesituationen.

Dine høreapparater kan også have flere lytteprogrammer, hvormed du kan ændre lyden efter behov. Et lydssignal kan indikere programændringen.

- Du kan ændre lytteprogrammet ved at trykke kortvarigt på vippeomskifteren eller bruge fjernbetjeningen.

Der henvises til afsnittet "Brugerkontroller" vedrørende indstillingen af vippeomskifteren. Der henvises til afsnittet "Indstillinger" vedrørende en liste med dine lytteprogrammer.



Hvis AutoPhone- eller TwinPhone-funktioner er aktiveret, skifter lytteprogrammet automatisk til et telefonprogram, når telefonen føres op til øret. Læs mere i afsnittet "Brug af telefon".

Yderligere justeringer (tilvalg)

Knapperne på dine høreapparater kan også bruges til at ændre på f.eks. lydbalancen for niveauet for tinnitusbehandlingssignalet. Med lydbalancen kan du justere bas- og diskantlyde efter behov.

Der henvises til afsnittet "Brugerkontroller" vedrørende indstillingen af dine brugerkontroller.

Særlige lyttesituationer

Indstilling af fokus (tilvalg)

Hvis du ønsker at fokusere mere direkte på din samtalepartner foran dig, eller hvis du ønsker at lytte til omgivelserne, så giver spatialkonfiguratoren dig kontrol over dine lytteindstillinger.

Du kan vælge forskellige niveauer - fra "fokus på position foran" (billedet til venstre) over "midterposition" (midterste billede) til "lyt til omgivelser" (billedet til højre).



Forudsætninger:

- Du skal bære to høreapparater.
- På det ene af dine høreapparater skal vippeomskifteren indstilles til spatialkonfigurator af din høreapparatspecialist.

Der henvises til afsnittet "Brugerkontroller" vedrørende indstillingen af vippeomskifteren.

Du har endnu flere kontrolmuligheder med en egnet smartphone-app.

Manuel indstilling af fokus:

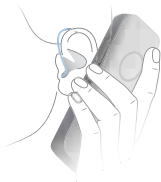
- ▶ Hvis du har flere lytteprogrammer, skal du skifte til lytteprogram 1.
- ▶ Tryk på vippeomskifteren til denne funktion.
Midterniveauet er som standard aktivt.
- ▶ Tryk øverst på vippeomskifteren for at fokusere mere foran dig, eller nederst på vippeomskifteren for at lytte til omgivelserne.

Denne funktion er beregnet til særlige og midlertidige lyttesituationer. Høreapparaterne vender således automatisk tilbage til den automatiske indstilling af program 1, hvis lydsituationen ændrer sig markant eller efter ca. 45 minutter. Du kan også forlade spatialkonfigurator-funktionen ved at følge de to trin vist herunder.

- ▶ Skift til minimum eller maksimum niveau.
Et lydssignal kan indikere, at du har skiftet til minimum- eller maksimum-niveauet.
- ▶ Skift derefter yderligere et trin op eller ned.
Samme lydssignal som ved ændring af lytteprogram afspilles, hvilket indikerer, at du har forladt spatialkonfigurator-funktionen.

Brug af telefon

Når du taler i telefon, skal du holde telefonen lige over dit øre. Høreapparatet og telefonen skal være tæt på hinanden. Drej telefonen en smule, så øret ikke er helt dækket.



Telefonprogram

Du foretrækker muligvis et bestemt lydniveau, når du taler i telefon. Bed din høreapparatspecialist om at indstille et telefonprogram.

- Skift til telefonprogrammet, når du taler i telefon, eller brug den automatiske programomskifter.

Det er angivet i afsnittet "Indstillinger", om der er indstillet et telefonprogram eller om den automatiske programomskifter bruges til dine høreapparater.

Automatisk programskifter (AutoPhone eller TwinPhone)

Dit høreapparat kan **automatisk** vælge telefonprogrammet, når du holder telefonen op til høreapparatet. TwinPhone sender endda opringningen til begge ører. Når du er færdig med at tale i telefon, skal du tage telefonen væk fra høreapparatet, hvorefter mikrofonfunktionen aktiveres igen.

Hvis du vil bruge denne funktion, skal du bede din høreapparatspecialist om at gøre følgende:

- Aktivér AutoPhone- eller TwinPhone-funktionen.
- Kontrollér magnetfeltet for din telefon.

Med det automatiske programskifte vil dit høreapparat registrere telefonens magnetfelt. Ikke alle telefoner danner et magnetfelt, der er tilstrækkeligt kraftigt for at aktivere denne funktion. I dette tilfælde kan du bruge AutoPhone-magneten, der fås som tilbehør, og montere den på telefonen.

Der henvises til brugervejledningen til AutoPhone-magneten for oplysninger om, hvordan man anbringer magneten.



BEMÆRK

Brug kun den godkendte AutoPhone-magnet.
Spørg din høreapparatspecialist om dette tilbehør.

Teleslynger

Nogle telefoner samt offentlige steder som f.eks. biografer har mulighed for at sende lydsignaler (musik og tale) via en teleslynge. Med dette system kan dine høreapparater modtage det ønskede signal direkte - uden distraherende støj fra omgivelserne.

Du kan som regel genkende teleslynger ved hjælp af visse symboler.



Bed din høreapparatspecialist om at indstille et telespoleprogram.

- Skift til telespoleprogrammet, når du er på et sted med teleslynge.

Det er angivet i afsnittet "Indstillinger", om et telespoleprogram er indstillet til dine høreapparater.

Telespoleprogram og fjernbetjening



BEMÆRK

For apparater med trådløs forbindelse:

Når telespoleprogrammet er aktiveret, kan fjernbetjeningen forårsage en pulserende støj.

- Brug kun fjernbetjeningen, når afstanden er over 10 cm.

Audioindgang (FM-system)

Med en audioindgang kan du tilslutte dine høreapparater til et FM-system. Et FM-system består af en sender og en modtager. Systemet registrerer tale ved talens kilde (via en separat mikrofon) og sender lyden direkte til høreapparaterne.

Signalet er tydeligere og upåvirket af dårlig akustik i rummet. Dette kan være nyttigt for voksne i vanskelige lyttesituationer samt for børn i klasseværelser.

De fleste FM-systemer giver mulighed for sammenkobling med lydapparater som f.eks. en MP3-afspiller.

Bemærkninger:

- Batterikammeret med audioindgang er kun tilgængelig som tilbehør til bestemte høreapparater.

Som alternativ kan du bruge en lydstreamer (tilbehør) med et stik til FM-modtagere.

Bed om yderligere oplysninger hos din høreapparatspecialist.

- Bed din høreapparatspecialist om at indstille dine høreapparater til f.eks.:
 - Justér blandingen af audioindgang-signal med omgivende lyde.
 - Indstil brugerkontrollen, så du kan vælge imellem kun audioindgang-signal, kun omgivende lyd eller en blanding af begge signaler.



ADVARSEL

Risiko for elektrisk stød!

Sådan undgås sjældne tilfælde af elektrisk stød:

- Brug kun lydindgangen med batteridrevne enheder eller FM-apparater.



ADVARSEL

Risiko for elektrisk stød!

- Opret kun forbindelse til enheder, der overholder IEC 60065, IEC-standarden for lyd-, video- og andre elektroniske enheder.

Vedligeholdelse

For at undgå beskadigelse er det vigtigt at passe godt på høreapparaterne og overholde nogle få grundregler, men de bliver hurtigt en vane.

Høreapparater

Tørring og opbevaring

- ▶ Lad dine høreapparater tørre natten over.
- ▶ Spørg din høreapparatspecialist om anbefalede tørreprodukter.
- ▶ Hvis høreapparaterne ikke bruges i længere tid, bør de opbevares med åbent batterikammer, og batterierne taget ud, i et tørresystem for at forhindre indtrængen af fugt.

Rengøring

Dine høreapparater har en beskyttende belægning. Hvis de ikke rengøres jævnligt, kan du dog beskadige dine høreapparater eller forårsage personskader.

- ▶ Rengør dine høreapparater dagligt med en blød, tør klud.
- ▶ Brug aldrig rindende vand, og kom aldrig apparaterne i vand.
- ▶ Tryk aldrig på apparaterne, når du rengør dem.
- ▶ Spørg din høreapparatspecialist efter anbefalede rengøringsprodukter, særlige vedligeholdelsessæt eller yderligere oplysninger om, hvordan du holder dine høreapparater i god stand.



Ørepropper og slanger

Der kan samle sig ørevoks på ørepropperne.

Det kan påvirke lyd kvaliteten.

- Ved høreapparater med en standardslange (ThinTube):

Rengør ørepropperne daglig, rengør slangerne efter behov. Brug aldrig rindende vand, og kom aldrig ørepropperne i vand.

Udskift ørepropperne og slanger ca. hver tredje til sjette måned eller tidligere, hvis du bemærker revner eller andre ændringer.

- Ved høreapparater med ørekrog:

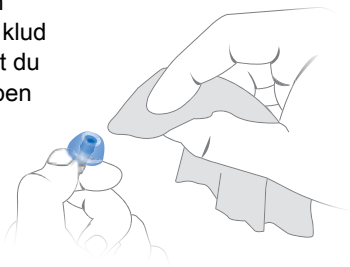
Rengør øreproppenedagligt. Støbte propper bør altid vaskes i vand.

Bed din høreapparatspecialist om at rengøre slangerne eller udskifte ørepropperne og slangerne ved behov.

Sådan rengøres øredelene

- Rengør øreproppen med en blød og tør klud umiddelbart efter, at du har fjernet øreproppen fra øret.

Dette vil forhindre, at ørevoksen tørrer ind og bliver hård.

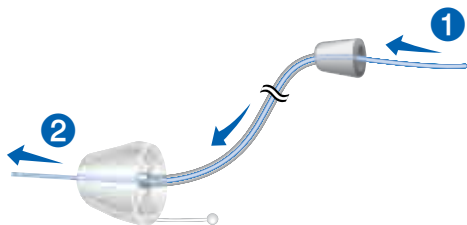


Rengøring af standardslanger (ThinTube)

Brug aldrig rindende vand, og kom aldrig slangen i vand.

Du kan rengøre standardslanger (ThinTube) vha. med en speciel rensetråd. Bed om egnede rensetråde hos din høreapparatspecialist.

- Skru slangen af.
- Sæt forsigtigt rensetråden i slangen ①.
- Skub rensetråden hele vejen igennem slangen ②.



- Tør ørevoks eller snavs af.
- Træk rensetråden helt ud af slangen.
- Skru slangen på høreapparatet.

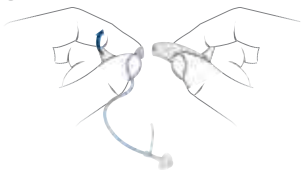
Udskiftning af standardørepropper (LifeTip)

- Træk den brugte øreprop af, og sæt den nye øreprop på.



Udskiftning af standardslanger (ThinTube)

- Skru den brugte slange af, og skru den nye slange på.



Professionel vedligeholdelse

Din høreapparatspecialist kan udføre en grundig, professionel rengøring og vedligeholdelse.

Personlige ørepropper og ørevoksfiltere bør udskiftes efter behov af en høreapparatspecialist.

Bed din høreapparatspecialist om at få individuel anbefaling af vedligeholdelsesintervaller samt anden hjælp.

Yderligere oplysninger

Sikkerhedsoplysninger

For yderligere sikkerhedsoplysninger henvises der til sikkerhedsmanualen, der leveres sammen med enheden.

Trådløs funktion

Dine høreapparater er udstyret med trådløs funktion. Dette giver mulighed for at synkronisere mellem dine to høreapparater:

- Hvis du skifter program eller ændrer lydstyrken i det ene apparat, ændres det automatisk på det andet.
- Begge høreapparater tilpasser sig automatisk samtidigt til lyttesituationen.

Den trådløse funktion tillader brug af fjernbetjening.

Tilbehør

Typen af tilgængeligt tilbehør afhænger af høreapparatets type. F.eks.: en fjernbetjening, en streamer eller en smartphone-app som fjernbetjening.

Visse typer af høreapparater understøtter CROS- og BiCROS-løsninger for personer med hørehandicap på det ene øre.

Bed om yderligere oplysninger hos din høreapparatspecialist.

Symboler anvendt i dette dokument



Angiver en situation, der kan føre til alvorlige, moderate eller mindre skader.



Angiver mulig beskadigelse af ting.



Råd og tips til bedre håndtering af din enhed.

Fejlfinding

Problem og mulige løsninger

Lyden er svag.

- Skru op for lydstyrken.
 - Udskift eller genoplad det brugte batteri (afhængig af batteritypen).
 - Rengør eller udskift slangen eller øreproppen.
-

Høreapparatet hylér.

- Sæt øreproppen i igen, indtil den sidder godt.
 - Skru ned for lydstyrken.
 - Rengør eller udskift øreproppen.
-

Lyden er forvrænget.

- Skru ned for lydstyrken.
 - Udskift eller genoplad det brugte batteri (afhængig af batteritypen).
 - Rengør eller udskift slangen eller øreproppen.
-

Høreapparatet giver bipsignaler.

- Udskift eller genoplad det brugte batteri (afhængig af batteritypen).
-

Problem og mulige løsninger

Høreapparatet virker ikke.

- Tænd for høreapparatet.
 - Luk forsigtigt batterikammeret helt.
 - Udskift eller genoplad det brugte batteri (afhængig af batteritypen).
 - Sørg for at batteriet er sat korrekt i.
 - Forsinket tænding er aktiv.
Vent i nogle sekunder og kontroller igen.
-

Konsulter din høreapparatspecialist, hvis du oplever yderligere problemer eller indsend høreapparatet til serviceafdelingen.

Service og garanti

Serienumre

Venstre:

Højre:

Servicedatoer

1: 4:

2: 5:

3: 6:

Garanti

Købsdato:

Garantiperiode i måneder:

Din høreapparatspecialist



Juridisk producent

Signia GmbH
Henri-Dunant-Strasse 100
91058 Erlangen
Tyskland
Telefon +49 9131 308 0

Din kontakt i Danmark

Sivantos A/S
Ove Gjeddes Vej 9
5220 Odense SØ
Telefon 63 15 40 10

Varemærket Siemens bruges af Sivantos A/S
i henhold til licensaftale med Siemens AG.

Eurographic A/S eur0058/2/500/0916
02719-99T01-6200 DA-DNK | D00149376
Master Rev03, 06.2016
© Signia GmbH, 06.2016

CE
0123

www.signia-hearing.dk